



LEICA Q3 LEICA Q3 43 LEICA Q3 MONOCHROM

AGGIORNAMENTO DEL FIRMWARE 4.1.0

MIGLIORAMENTO

- L'avviso visualizzato all'accensione della fotocamera quando si utilizza una batteria BP-SCL4 è stato eliminato.
- Le immagini scattate in formato verticale vengono ora visualizzate a schermo intero.
- È stata aggiunta una nuova opzione di menu che consente di visualizzare il Focus Peaking esclusivamente durante la messa a fuoco manuale tramite la ghiera di messa a fuoco.
- La modalità AF attualmente selezionata viene ora visualizzata anche come simbolo nella barra di stato superiore.
- Nella modalità AF **Tracking**, il colore del riquadro indica ora lo stato di rilevamento. Se non viene rilevata alcuna persona o animale, l'inseguimento resta inattivo; i riquadri verdi indicano la messa a fuoco.

ELIMINAZIONE DEI GUASTI

- È stato risolto un problema relativo ai profili utente. Passando da un profilo con Leica FOTOS **Off** a uno con Leica FOTOS **On**, la fotocamera poteva bloccarsi. Questo comportamento è stato corretto.
- Sono state aggiornate le matrici cromatiche incorporate nei file DNG. Ciò migliora la resa cromatica nei software di terze parti che utilizzano queste matrici per l'impostazione del colore.

AGGIORNAMENTI DEL FIRMWARE

Leica lavora costantemente allo sviluppo e al miglioramento dei propri prodotti. Numerose funzioni della fotocamera sono controllate unicamente dal software, quindi, le eventuali migliorie e i potenziamenti della gamma di funzioni possono essere installati sulla fotocamera anche in un secondo momento. Per l'aggiornamento, Leica vi mette a disposizione, ad intervalli di tempo irregolari, i necessari aggiornamenti del firmware, che potrete scaricare dalla nostra home page.

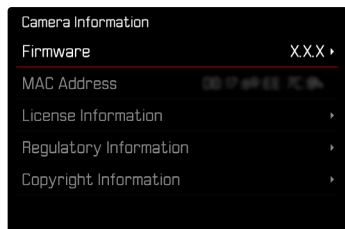
Qualora abbiate registrato la vostra fotocamera, Leica vi fornirà tutte le indicazioni riguardanti i nuovi aggiornamenti. Gli utenti di Leica FOTOS saranno informati automaticamente circa eventuali aggiornamenti del firmware per la loro fotocamera Leica.

Gli aggiornamenti del firmware possono essere installati in due modi diversi:

- Attraverso l'app leica FOTOS (consigliato)
- Attraverso il menu della fotocamera

Per sapere quale versione di firmware è installata sulla fotocamera

- Nel menu principale, selezionare **Informazioni fotocamera**
 - Accanto alla voce di menu **Firmware** viene visualizzata la versione firmware aggiornata.



Per ulteriori informazioni circa la registrazione, gli aggiornamenti del firmware e il download degli aggiornamenti per la vostra fotocamera nonché modifiche e integrazioni alle presenti istruzioni per l'uso, potete visitare l'Area Clienti al sito web:

<https://club.leica-camera.com>

AGGIORNAMENTI DEL FIRMWARE

Interrompere un aggiornamento del firmware in corso può causare danni gravissimi e irreparabili al vostro equipaggiamento!

Durante l'aggiornamento del firmware, quindi, si dovranno osservare scrupolosamente le seguenti avvertenze:

- Non spegnere la fotocamera!
- Non rimuovere la scheda di memoria!
- Non rimuovere la batteria!

ATTRAVERSO L'APP LEICA FOTOS

Leica FOTOS vi informa quando sono disponibili aggiornamenti del firmware per la vostra fotocamera Leica.

→ Seguire le istruzioni nella app Leica FOTOS

Avvertenze

- Se la batteria non è sufficientemente carica, compare un messaggio di avviso. In questo caso, ricaricare prima la batteria, quindi, ripetere la procedura descritta sopra.
- In alternativa, gli aggiornamenti del firmware possono essere installati anche tramite il menu della fotocamera.

ATTRAVERSO IL MENU DELLA FOTOCAMERA

PREPARATIVI

- Caricare completamente la batteria e inserirla correttamente
- Eliminare dalla scheda di memoria qualsiasi eventuale file di firmware presente
 - Si consiglia di salvare tutte le immagini presenti sulla scheda di memoria e di formattarle successivamente nella fotocamera.
(Attenzione: perdita dei dati! Durante la formattazione della scheda di memoria, tutti i dati salvati sulla scheda saranno cancellati.)
- Scaricare la versione di firmware più aggiornata
- Salvare sulla scheda di memoria
 - Il file del firmware deve essere salvato nel livello superiore della scheda di memoria (non in una sottodirectory).
- Inserire la scheda di memoria nella fotocamera
- Accendere la fotocamera

Avvertenze

- Se la batteria non è sufficientemente carica, compare un messaggio di avviso. In questo caso, ricaricare prima la batteria, quindi, ripetere la procedura descritta sopra.
- Nel sottomenu **Informazioni fotocamera** sono disponibili ulteriori contrassegni o numeri di approvazione specifici per dispositivo e paese.

AGGIORNAMENTO DEL FIRMWARE DELLA FOTOCAMERA

- Effettuare i preparativi
- Nel menu principale, selezionare **Informazioni fotocamera**
- Selezionare **Firmware**
- Selezionare **Avvia aggiornamento**
 - Compare un prompt con le informazioni circa l'aggiornamento.
- Controllare le informazioni di versioning
- Selezionare **Sì**
 - Compare il prompt **Vuoi salvare i profili sulla scheda SD?**
- Selezionare **Sì/No**
 - L'aggiornamento si avvia automaticamente.
 - Durante l'operazione, il LED di stato lampeggia.
 - Terminata con successo l'operazione, compare il messaggio corrispondente con la richiesta di riavvio.
- Spegner e riaccendere la fotocamera

Avvertenze

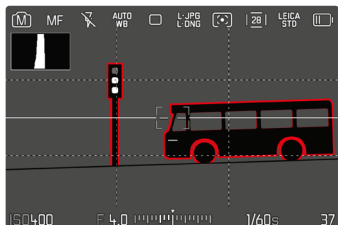
- Dopo il riavvio occorre reimpostare data e ora nonché la lingua. Compaiono i prompt corrispondenti.
- Se l'aggiornamento avviene tramite l'app Leica FOTOS, queste impostazioni verranno applicate automaticamente.

FUNZIONI AUSILIARIE MF

Per la misurazione manuale della distanza sono disponibili le seguenti funzioni ausiliarie.

FOCUS PEAKING

Con questa funzione ausiliaria, i bordi delle aree del soggetto messe a fuoco vengono evidenziati da un colore. Il colore può essere impostato a propria scelta. Anche la sensibilità si può regolare.



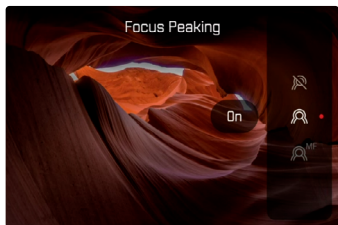
- Nel menu principale, selezionare **Assistente ripresa**
- Selezionare **Impostazioni**
- Selezionare **Focus Peaking**
- Selezionare l'impostazione desiderata (**Off**, **Rosso**, **Verde**, **Blu**, **Bianco**)
- Scegliere l'inquadratura
- Ruotare la ghiera di messa a fuoco in modo da evidenziare le aree del soggetto desiderate

Avvertenza

- L'identificazione delle aree del soggetto messe a fuoco si basa sul contrasto del soggetto, ossia sulle differenze tra aree chiare e aree scure. Ciò comporta che, sebbene non siano a fuoco, potrebbero essere evidenziate erroneamente anche aree del soggetto fortemente contrastate.

FOCUS PEAKING CON MF

È stata aggiunta un'opzione di menu che consente di visualizzare il Focus Peaking esclusivamente durante la messa a fuoco manuale tramite la ghiera di messa a fuoco (MF).



- Nel menu principale, selezionare **Assistente ripresa**
- Selezionare **Impostazioni**
- Selezionare **Focus Peaking**
- Selezionare **Impostazioni** nel sottomenu
- Selezionare **Solo in MF**

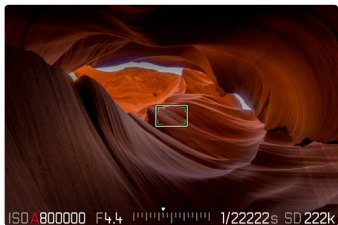
RILEVAMENTO AF

CAMPO AF NEL TRACKING CON RILEVAMENTO AF ATTIVO

Nella modalità AF **Rilevamento AF** con riconoscimento del soggetto attivo (persona o animale), la visualizzazione del riquadro di tracking si adatta ora al rispettivo stato di rilevamento e di messa a fuoco.

Comportamento nel dettaglio

Se la fotocamera rileva un soggetto idoneo (persona o animale), il tracking viene attivato e visualizzato di conseguenza. Se si preme a metà il pulsante di scatto senza che nel campo inquadrato venga riconosciuto un soggetto corrispondente, il tracking resta inattivo.



In questo caso, i riquadri verdi (agli angoli del riquadro) indicano che la fotocamera ha già messo a fuoco correttamente. Il contorno resta bianco.

La codifica cromatica consente di capire rapidamente a colpo d'occhio se il tracking è attivo o se la messa a fuoco avviene con un metodo alternativo.

CAMPO AF NEL TRACKING SENZA RILEVAMENTO AF

Se il riconoscimento di persone o animali non è attivo, il campo AF segnala l'avvenuta messa a fuoco tramite un cambiamento di colore.

Non appena la messa a fuoco è confermata, il riquadro e gli angoli del campo AF passano dal bianco al verde. L'indicazione verde segnala che la fotocamera ha messo a fuoco correttamente il soggetto rilevato.

